



The Asia Foundation



Embassy of Finland



JUDICIAL **SYSTEM** MONITORING PROGRAMME  
PROGRAMA MONITORIZASAUN BA **SISTEMA** JUDISIÁRIU

*Rua setubal Colmera Dili, Timor Leste*

*Po Box 275, Telefone: 3323883*

[info@jsmp.minihub.org](mailto:info@jsmp.minihub.org)

[www.jsmp.tl](http://www.jsmp.tl)

Face book: jsmp.timorleste

*JSMP: Servisu atu garante justisa ba ema hotu...*

**Tribunál Distritál Suai prezide julgamentu leitura akordaun ba kazu krime violensia seksuál tolu**

Iha 07 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai prezide leitura akordaun ba kazu violénsia seksuál tolu ne'ebé involve abuzu seksuál ba menor 1, abuzu seksuál ba menór ho natureza incestu 1 no violasaun seksuál 1.

Ba kazu abuzu seksuál ba menór (tinan 9), tribunál kondena ho pena prizaun tinan 10, ba krime abuzu seksuál ba menór (tinan 5) ho



akuza ho Artigu 172, maibé tribunál absolve arguidu.

“JSMP kongratula tribunál tanba kontinua prosesa kazu sira ho natureza violénsia seksuál no kondena autór ba kazu sira atu kumpri iha prizaun. Maibé JSMP kontinua husu ba tribunál atu bele sensitivu ba kazu violénsia seksuál. Tribunál tenki konsidera arguidu sira nia asaun primeiru ne’ebé dala barak involve uja forsa ka ameasa antes realiza krime refere no tribunál presiza husu loloos lezada fó konsentimentu ka iha presaun,” dehan Diretor Ezekutivu, JSMP, Luis de Oliveira Sampaio.

JSMP espera katak pena ne’ebé aplika ba arguidu sei eduka ema seluk atu hadok-an hosi hahalok violénsia seksuál ne’ebé buras iha Timor liu-liu kazu sira involve violénsia seksuál ho natureza inestu.

natureza inestu ne’ebé involve tiun ho subriña, kondena ho pena tinan 13 no absolve arguidu ba kazu violasaun seksuál ida seluk.

Iha kazu ne’ebé involve menór nain rua kona-ba abuzu seksuál ba menór no abuzu seksuál ba menór (ho natureza inestu), arguidu idak-idak deklara katak sira la halo relasaun seksuál maibé kose deit nia orgaun seksuál. Iha kazu hirak ne’e, tribunál kondena arguidu ida-idak tuir Artigu 177 alinea 2 Kódigu Penál ne’ebé iha moldura penál tinan 5 to’o 15.

Iha kazu violasaun seksuál ida seluk, tribunál absolve tanba arguidu no lezada deklara katak sira hakarak ho hakarak. Lezada mós deklara katak arguidu fó osan ba lezada atu sosa material ba eskola no rasta lezada ba ailaran antes arguidu halo relasaun seksuál ho lezada. Ministériu Públiku

JSMP enkoraza ema hotu katak aktu seksuál hasoru labarik nu'udar krime grave no kauza sofrementu psikolójiku no dezenvolvimentu labarik iha futuru maske violénsia seksuál ne'e la konsege realiza hotu.

Prosesu leitura akordaun ba kazu tolu ne'e prezide hosi reprezentante juis koletivu, Dr. Constâncio Barros Basmery. Ministériu Públiku reprezenta hosi Dr. Mateus Nesi no Dr. Jose Elo. Arguidu sira hetan defeza hosi Dr. Manuel Amaral.



### **Tribunál Distritál Baucau kontinua hala'o prosesu julgamentu liu oras servisu normal**

Iha 07 Maiu 2015, Tribunál Distritál Baucau hala'o prosesu julgamentu liu oras servisu normal to'o iha tuku 20:00 (*kalan*) hodi julga kazu hitu (7) ne'ebé tama ona ba agenda julgamentu iha loron refere.



Kazu hitu ne'e involve ofensa ba integridade fízika grave, maus tratus ba kónjuje, inséndiu no danu simples, abuzu seksuál ba menór no sekuestru omisídu simples, ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika, violasaun seksuál no ofensa ba integridade fízika simples no danu simples. Kazu hirak ne'e rua tama ona ba leitura sentensa, rua sei kontinua prosesu no tolu seluk adia.

"JSMP apresia dedikasaun no komitmentu ne'ebé tribunál sira kontinua hatudu atu asegura justisa ba ema hotu tuir lei haruka. Pratika sira ne'e manifesta responsabilidade institucional ida forte tebes hosi autoridade judisiariu sira," dehan Diretor Ezekutivu JSMP, Luis de Oliveira Sampaio.

JSMP observa katak julgamentu ne'ebé liu oras servisu normal, akontese bebeik ona iha Tribunál Baucau no tribunal sira seluk. Antes ne'e iha fulan rua ba kotuk, iha 10 Marsu 2015, Tribunál Baucau halao julgamentu to'o tuku 20:10 kalan.

Aleinde ne'e, iha parte seluk, iha 25 – 27 Fevereriu 2015, iha tribunal móvel ne'ebé hala'o iha Munisipiu Bobonaro, JSMP mós observa katak tribunal móvel ne'e hala'o julgamentu to'o tuku 21:00 kalan. Antes ne'e, iha 10 Juñu 2014, Tribunál Distritál

Ministériu Públiku reprezenta hosi Dr. Alfonso Lopes no arguidu hetan defeza hosi Dr. Sidonio M. Sarmento no Dr. Antonio Fernandes (*defensor estajiáriu*) hosi Defensória Públiku

Baucau hala'o prosesu julgamentu liu oras servisu to'o iha tuku 19:20 hodi julga kazu 6.

JSMP hein katak práтика hanesan ne'e bele sai referénsia ba instituisaun públiku sira seluk atu asegura katak povu hot-hotu hetan atendementu nesesáriu tuir situasaun no difikuldade ne'ebé sira infrenta.

Julgamentu ne'e prezide hosi juis koletivu ne'ebé kompostu hosi Dr. Afonso Carmona, Dr. Hugo da Cruz Pui no Dr. José Q. Celestino.

#### **Eventu tuir mai**

- Iha 14 Maiu 2015, JSMP liuhusi Unidade Peskiza Legal no Relasaun Públiku sei realiza treinamento ba Lideransa Komunitária kona-ba “Sistema Justisa Formal” iha Distritu Likísa
- Iha 25 Maiu JSMP sei organiza Semináriu Nasionál ho tema jerál “***Independensia Judisiáriu: Instituisaun Estadu Sira Nia Kna’ar atu Asegura Sistema Judisiál ne'ebé Efetivu no Independente. Ho panelista xave sira mai husi Tribunál Rekursu, Ministériu Justisa, Bankada Fretili-Parlamentu Nasionál, PDHJ no Sosiedade Sivíl-JSMP. Fatin: Delta Nova***